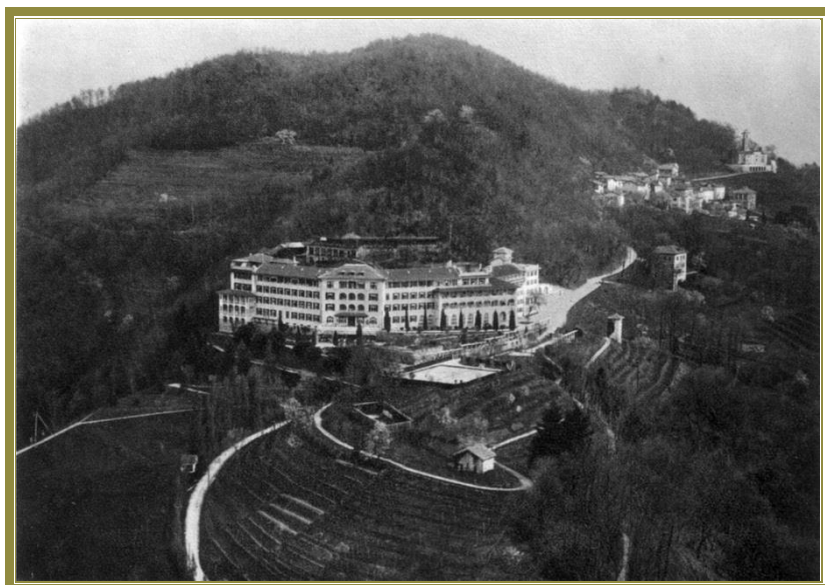


RESORT COLLINA D'ORO



Gentile Ospite,

Si accomodi e si lasci trasportare da un'armonia di colori e sapori che le farà riscoprire una cucina mediterranea leggera, varia e sublime.

Ogni singolo prodotto viene selezionato per la sua genuinità,
per creare una composizione di elementi raffinati ed armoniosi.

Gli ingredienti più freschi e di stagione, molti dei quali provengono dall'orto biologico del Resort Collina d'Oro, vengono sapientemente scelti dal nostro Chef di Cucina Alessandro Ballerini che saprà sorprenderla e deliziarla adagiandoli nei suoi piatti con creatività ed eleganza.

Il nostro Maître di Sala e il suo Team si prenderanno cura di lei,
lieti di consigliarla nella scelta del menu e dei vini.

Pranzo: 12:00 – 14:30

Cena: 19:00 – 21:30

Antipasti

- ✓ Classico Sciatt valtellinese** **20.-**
Beignets classiques au fromage de la Valteline
Klassische Valtellina-Käsekräpfen
Classic Valtellina cheese fritters
1A 7A 12A
- ✗ Trota salmonata marinata, insalata al topinambur, melograno** **25.-**
Truite saumonée marinée, salade de topinambours, grenade
Marinierte Lachsforelle, Topinambursalat, Granatapfel
Marinated salmon trout, Jerusalem artichoke salad, pomegranate
4A 6A
- ✗ Ovetto morbido, crema di formaggio ticinese, pancetta croccante, pane e pepe della Vallemaggia** **22.-**
Œuf mollet, fromage frais du Tessin, lard croustillant, pain et poivre de la Vallemaggia
Weiches Ei, Tessiner Frischkäse, knuspriger Speck, Brot und Pfeffer aus dem Vallemaggia
Soft egg, cream of Ticino cheese, crispy bacon, Vallemaggia bread and pepper
1A 3A 7A
- Selezione di salumi e formaggi Ticinesi con fichi e chips di polenta** **25.-**
Sélection de charcuteries et de fromages tessinois avec figues et chips de polenta
Auswahl an Tessiner Wurst- und Käsesorten mit Feigen und Polenta-Chips
Selection of Ticino cold cuts and cheeses with figs and polenta chips
7A 9B 10B
- Per due persone (For two persons)** **45.-**

✗ Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free

✓ Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, MwSt inklusive / Prices in CHF, VAT included

Primi piatti





- Tagliatelle fatte in casa al ragù di selvaggina** 25.-
Tagliatelles maison au ragoût de gibier
Hausgemachte Tagliatelle mit Wildragout
Home-made tagliatelle with venison ragout
1A 3A 7B 9A 12A
- ✓ Tagliatelle fatte in casa ai funghi porcini** 27.-
Tagliatelles maison aux cèpes
Hausgemachte Tagliatelle mit Steinpilzen
Home-made tagliatelle with porcini mushrooms
1A, 3A, 7B, 9B, 12B
- ✗ Risotto ai funghi porcini con bocconcini di luganighetta di cervo** 29.-
Risotto aux cèpes avec des bouchées de chevreuil luganighetta
Steinpilz-Risotto mit Wildbret-Häppchen aus der Luganighetta
Porcini mushroom risotto with morsels of venison luganighetta
7A 9B 12B
- ✓ Gnocchi, zucca e castagne e pesto di radicchio** 22.-
Gnocchi, potiron, châtaignes et pesto de radicchio
Gnocchi, Kürbis, Kastanien und Radicchio-Pesto
Gnocchi, pumpkin and chestnuts with radicchio pesto
1A 7A 9B
- Ravioli allo stracotto di manzo con brodo autunnale** 26.-
Raviolis au ragoût de bœuf et au bouillon d'automne
Ravioli mit Rindergulasch und Herbstbrühe
Ravioli with beef stew and autumn broth
1A 3A 9A 12B
- ✓ ✗ Crema stagionale del giorno** 19.-
Crème de saison du jour
Tagescreme der Saison
Seasonal cream of the day

✗ Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free


✓ Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, Mwst inklusive / Prices in CHF, VAT included

Piatti principali

-  **Asado brasato, purea di pastinaca (o scorzonera) e bouquet di verdure di stagione** 46.-
Asado braisé, purée de panais (ou scorzonera) et bouquet de légumes de saison
Geschmorter Asado, Pastinakenpüree (oder Scorzonera) und Bouquet von Gemüse der Saison
Braised asado, parsnip puree (or scorzonera) and bouquet of seasonal vegetables
9A 7B 12B
-  **Petto di fagiano arrosto ripieno di castagne e caco mela, patata dolce e cavolini di Bruxelles** 45.-
Poitrine de faisan rôtie, farcie aux châtaignes et à la pomme kaki, pomme de terre douce et choux de Bruxelles
Gebratene Fasanenbrust, gefüllt mit Kastanien und Apfelkaki, Süßkartoffeln und Rosenkohl
Roast pheasant breast stuffed with chestnuts and apple persimmon, sweet potato and Brussels sprouts
7B 9B 12B
-  **Filetto di manzo con verdure di autunno arrostate** 49.-
Filet de bœuf avec assortiment de cèpes
Rinderfilet mit Steinpilzbeilage
Beef fillet with porcini mushroom garnish
7B 12B
- Supplemento di funghi porcini (Porcini mushroom supplement) 15.
-  **Triglia con il suo fondo, crema di polenta bianca e catalogna scottata** 39.-
Rouget avec sa base, crème de polenta blanche et catalogne poêlée
Rotbarbe mit ihrem Boden, Creme von weißer Polenta und gebratener Katalogna
Red mullet with its base, cream of white polenta and seared catalogna
4A 12B

 Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free

 Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, Mwst inklusive / Prices in CHF, VAT included


Dolci


Tiramisù 13.-
1A 3A 7A

 **Crema catalana alla zucca** 13.-
Crème catalane au potiron
Katalanische Creme mit Kürbis
Catalan cream with pumpkin
3A 7A

Montebianco 14.-
Montebianco
Montebianco
Montebianco
3A 7A 8A

 **Selezione di gelati** 12.-
Sélection de glaces
Auswahl an Speiseeis
Selection of Ice Creams

 Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free

 Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, Mwst inklusive / Prices in CHF, VAT included



I nostri pesci provengono da
Nos poissons proviennent de
 Unser Fisch kommt aus
Our fish selection comes from

Trota Italia
 Triglia Francia

Le nostre carni provengono da
Nos viandes proviennent de
 Unser Fleisch kommt aus
Our meat selection comes from

Manzo Svizzera
 Luganighetta di cervo Svizzera
 Selvaggina Europa

Ingredienti che potrebbero provocare allergie o altre reazioni indesiderate
Ingrédients qui peuvent provoquer des allergies ou d'autres réactions indésirables
 Zutaten, die Allergien oder andere unerwünschte Reaktionen auslösen können
Ingredients that may cause allergies or other undesirable reactions

Contiene Contient Enthält Contains		Può Contenere Tracce Peut Contenir des Traces Kann Spuren enthalten May Contain Traces	
1a	Cereali, Glutine, Céréales, Gluten Glutenhaltiges Getreide, Cereals, Gluten	1b	Cereali, Glutine, Céréales, Gluten Glutenhaltiges Getreide, Cereals, Gluten
2a	Crostacei, Crustacés, Krebstiere, Crustacea	2b	Crostacei, Crustacés, Krebstiere, Crustacea
3a	Uova, Oeufs, Eier, Eggs	3b	Uova, Oeufs, Eier, Eggs
4a	Pesce, Poissons, Fische, Fish	4b	Pesce, Poissons, Fische, Fish
5a	Arachidi, Arachides, Erdnüsse, Peanuts	5b	Arachidi, Arachides, Erdnüsse, Peanuts
6a	Soia, Soja, Sojabohnen, Soy	6b	Soia, Soja, Sojabohnen, Soy
7a	Latte, lattosio Lait, lactose Milch, Laktose Milk, Lactose	7b	Latte, lattosio Lait, lactose Milch, Laktose Milk, Lactose
8a	Frutta a guscio, Noci, Fruits à coque dure, Noix Hartschalenobst, Nüsse, Tree Nuts, Nuts	8b	Frutta a guscio, Noci, Fruits à coque dure, Noix Hartschalenobst, Nüsse, Tree Nuts, Nuts
9a	Sedano, Céleri, Sellerie, Celery	9b	Sedano, Céleri, Sellerie, Celery
10a	Senape, Moutarde, Senf, Mustard	10b	Senape, Moutarde, Senf, Mustard
11a	Sesamo, Sésame, Sesamesamen, Sesame seeds	11b	Sesamo, Sésame, Sesamesamen, Sesame seeds
12a	Anidride solforosa, solfiti ¹ Anhydride sulfureux, sulfites ¹ Schwefeldioxid, Sulfite ¹ Sulfur dioxide, Sulfites ¹	12b	Anidride solforosa, solfiti ¹ Anhydride sulfureux, sulfites ¹ Schwefeldioxid, Sulfite ¹ Sulfur dioxide, Sulfites ¹
13a	Lupini, Lupins, Lupinen, Lupines	13b	Lupini, Lupins, Lupinen, Lupines
14a	Molluschi, Mollusques, Weichtiere, Mollusks	14b	Molluschi, Mollusques, Weichtiere, Mollusks